

Gazeta Przemysłowa.



Kraków

Ilustrowany organ przemysłu, rękodzielnictwa, gospodarstwa i handlu krajowego.

4 Sierpnia.

Wydawany przez WALEREGO KOŁODZIEJSKIEGO inżyniera cywilnego w Krakowie.

Przedpłata (na rok wynosi w Państwie austr. 6 Zł. na pół roku 3 w. a.
z przesyłką (" w Królestwie pruskiem 5 Tal. " " 2 1/2 Tal.
Prenumerata w Królestwie Polskiem wynosi półrocznie 2 Rsr. 90 1/2 kop.
którą przyjmują wszystkie urzędy pocztowe Królestwa Polskiego.

Wychodzi
w Sobotę.

Przedpłatę przyjmuje Biuro Redakcyi, Ulica Szewska Nr 230.
Ogłoszenia (inzeraty) techniczno-przemysłowe przyjmuje za opłatą od wiersza dro-
bnego (Petit) za każdorazowe umieszczenie po 15 kr. w. a. z doliczeniem opłaty stałej
30 kr. w. a. Redakcja i zarządca drukarni c. k. Uniwersytetu Jagiellońskiego.

Od Redakcyi. Z dzisiejszym Numerem rozpoczyna się drugie półrocze Gazety Przemysłowej.
Komplet Numerów z pierwszego półrocza jest jeszcze w Redakcyi do nabycia.

Fabryka gospodarska.

Powszechnie niemal już dziś uznano, iż gospodarstwo rolne samo w sobie i dla siebie prowadzone w dzisiejszych naszych stosunkach nie zdoła u nas przynieść rolnikowi żądanych korzyści, i że tylko połączone z przemysłem fabrycznym umiejętnie i praktycznie zastosowanym może się przyczynić tak do podniesienia samego rolnictwa, jak w ogóle przemysłu; a przeto do poprawienia materialnego bytu tak pojedynczych obywateli jak i kraju całego. Dają się wprawdzie słyszeć głosy, szczęściem coraz rzadsze, iż kraj nasz czysto rolniczy, nie potrzebuje żadnego przemysłu, ale jedynie powinien oddać się wyłącznie rolnictwu. Rozumowanie podobne nie jest zupełnie słuszne, dlaczegoż bowiem kraj ten rolniczy nie ma przerabiać u siebie swych płodów surowych i wywozić je gotowe, jak mąkę, cukier, olej, spirytus, mięso, masło, łój etc. za granicę, jak wywożąc surowe, dozwalać zagranicznym przemysłowcom w dwójnasób zarabiać, przepłacając drogo przerobione napowrót z tamtąd sprowadzone. Dziś nawet i produkcja zboża jest o wiele mniejszą jak była dawniej u nas, kiedy w XVI wieku ilość wywożonego zboża do Gdańska dochodziła do 365.000 łasztów czyli do 11,000,000 korey. A właśnie wtenczas i przemysł u nas się tak rozwinął jak nigdy potem, i dopiero z początkiem XVIgo wieku zaczął się powoli chylić ku upadkowi, aż uległ prawie zupełnemu zapomnieniu. Główną jest tu jednak rzeczą stosowne obmyślenie, którą gałąź przemysłu prowadzić rolnik zamierza, co jest znowu zależnem od rozmaitych miejscowych okoliczności, jak od położenia miejscowości, środków nabycia surowego płodu, i zbycia przerobionego i wiele innych. Najwłaściwsze byłoby niezawodnie prowadzenie tych gałęzi, których produkcja wspierałaby wprost gospodarstwo rolne, jak n. p. gorzelnictwo, połączone z wyrobem słodkich wódek i likieru, sycenie miodu, piwowarstwo, cukrownictwo, olejarnictwo, wyrób octu, krochmalu, piekarstwo, młynarstwo, mleczarstwo, rzeźnictwo, mydlarstwo, garbarstwo, płóciennictwo, i t. p., które przerabiają surowe płody otrzymywane na miejscu, lub też swemi pozostałościami dostarczają pożywej karmy dla bydła, i nawozu.

Jakkolwiek fabryka ograniczająca się na wyrobie jednego artykułu jest najkorzystniejszą; dla rolnika jednak, łączącego przemysł fabryczny z rolnictwem, któremu oprócz korzyści handlowej zależy na poprawieniu swego gospodarstwa rolnego, połączenie różnych gałęzi na małą skalę urządzonych a ściśle związanych z gospodarstwem rolnem może być również przeprowadzonym. Przyczem kosztu budynku i urządzenia maszyny pracującej stanowiące główną rubrykę w kosztorysie, o mało przenoszą też kosztu przy fabryce dla wyłącznie jednej tylko gałęzi, co jednak powtarzamy da się tylko zastosować przy połączeniu fabryki z gospodarstwem rolnem; gdy przeciwnie samo w sobie istniejące połączenie różnych gałęzi na małą skalę prowadzonych, najzłubniejsze skutki za sobą sprowadza.

Zostawiwszy sobie na później przechodzenie szczegółowe każdej z wymienionych gałęzi przemysłu że tak powiemy domowego, a podawszy już poprzednio projekt olejarni jako pobocznej gałęzi przemysłu przy gospodarstwie rolnem; podajemy obecnie projekt wraz z kosztorysem budynku fabrycznego i urządzenia wewnętrznego dla kilku połączonych fabrykacji a z gospodarstwem rolnem ściśle zjednoczonych. Projekt ten wykonany w biurze technicznym W. Kołodziejskiego dla jednego ze znaczniejszych obywateli galicyjskich, praktycznego rolnika i przemysłowca mieści w sobie gorzelnię na 20 korey ziemniaków dziennego zacieru, wraz ze stajnią na 38 do 40 sztuk wołów; młyn amerykański obrachowany na przerobienie miesięcznie 1000 korey pszenicy; fabrykę kości nawozowych i mąki gipsowej wydającej dziennie 10 cetn. kości i 20 cetn. mąki gipsowej; tartak na przerznięcie dziennie 150' kub. drzewa w połączeniu z piłą cyrkularną i gąciarką Gangloff'a; dwie młocarnie i sieczkarnie; krajacz buraków i kartofli, i pompę umieszczoną obok maszyny parowej rozpraszającą wodę po budynkach folwarcznych; każda z pojedynczych tych fabrykacji może tu istnieć sama dla siebie i nie jest bynajmniej zależną od drugiej, a wszystkie mają niejako punkt zetknięcia w wspólnej kancelaryi mieszczącej się w środku i mającej przystęp wprost do każdej pojedynczej.

Jak widzimy na planie suterenu (fig. d) b oznacza słodownię, a piwnicę na spirytus, l dół młyna, m kotły parowe, o miejsce palenia, v skład kości i mąki gipsowej, x sionka mieszcząca schody, u fun-

damenta pod maszyną parową, t piwnicę na kartofle

Na planie pierwszego piętra (fig. c) oznacza c stajnię na 38 wołów, z której drzwi prowadzą do przedsionka r mieszczącego kadzie na wywary (brahę); w środkowej części budynku, e jest izba mieszcząca aparata gorzelniarne, y izba fermentacyjna, x kancelarja przy której umieszczone są schody na górę i do suterenu, w pomieszczenie dla maszyny parowej. k młyn, n i z fabryka kości i mąki gipsowej na koniec j sionka.

Fig. b daje nam przecięcie podłużne całego budynku, na niej oprócz suterenu i pierwszego piętra opisanych już powyżej, widzimy strych o przeznaczony na pomieszczenie mąki kościanej i gipsowej; w środkowej części budynku i oznacza drugie piętro młyna, f izbę zacierną; po drugiej stronie budynku na strychu d znajdują się s chłodnik i z sieczkarnia dostarczająca sieczki dla wołów; zresztą na poddaszu w środkowej części budynku widzimy h najwyższe piętro młynu i g parnik na kartofle. Fig. a widok całego budynku fabrycznego.

Tartak i młocarnia są na rysunku niewidoczne znajdują się bowiem w obocznym budynku, do którego ruch od maszyny parowej jest przeprowadzony; ta sama bowiem maszyna je obsługuje, co przyczynia się znacznie do zmniejszenia kosztów.

Kosztu budowy i urządzenia powyższej fabryki wynoszą:

Budynki około 15.000 złr. w. a.

Maszyna parowa pozioma o wysokości ciśnienia o sile 20 koni z regulatorem i pompą do zaopatrywania wodą kotła, pompą rozpraszającą wodę po folwarku; 2 kotły parowe podwójne z zupełną armaturą kotłową i ogniową; rury, kurki, wentyle do maszyny i kotłów, jako i przeprowadzenie ruchu (transmisja) po całej fabryce, ustawienie maszyny parowej i kotłów wraz z kosztami podróży Inżyniera i montura 12.790 „

Urządzenie zupełne młyna parowego mielącego 1000 korey pszenicy miesięcznie na najpiękniejszą

Do przeniesienia 27.790 złr. w. a

Z przeniesienia 27.790 złr. w. a.

makę, mając wzgląd ile możności na najlepsze oprocentowanie przy najtańszych kosztach produkcji wraz z wszelkimi aparatami . 7.600 „

Urządzenie zupełne gorzelniz wyjątkiem aparatów i rur miedzianych oraz: chłodnika, kadzi, wygrzewacza kartofli jako drewnianych, na dzienny zacier 20 korey ziemniaków, obejmującej płuczkę na kartofle, elewator, gniotnik kartofli, gniotnik zielonego siodu, przyrządy do zacieru, pompę do braby, przeprowadzenie ruchu, rzemienie ze skóry bawolej; . . 2.200 „

Fabryka mąki gipsowej i kościanej mieszcząca: kocioł do gotowania kości, maszynę do tłuczenia tychże, młynek do mielenia, elewator; następnie maszynę do tłuczenia gipsu z młynkiem, elewator, sortownik i przesiewnik z przeprowadzeniem ru-

Do przeniesienia 37.590 złr. w. a.

Z przeniesienia 37.590 złr. w. a.

chu rzemieni i ustawieniem . . 2.810 „

Urządzenie tartaku z angielską piłą przecierającą dziennie około 150' kub. drzewa na tarcice i drzewo budowlane . . 2.000złr.

Piła cyrkularna . . . 260 „

Gonciarka Gangloffa przetwarzająca 2000 sztuk gątów w 12 godzinach 400 „

Przeprowadzenie ruchu z rzemieniami i ustawieniem 700 „ 3.360 „

Machiny gospodarskie jako to:

Do rznienia kartofli i buraków na paszę (15 do 20 cetn. na godzinę) 130 „

Sieczkarnia Richmonda rznąca dwojaką sieczkę i zieloną paszę (5 do 8 cetn. na godzinę) . 170 „

Sieczkarnia Passamorego na trojaką sieczkę 6 do

Do przeniesienia 300 złr. 22.790 złr. w. a.

Z przeniesienia 300 „ 22.790 złr. w. a.

8 cetn. na godzinę) . 180 „

Młynek do czyszczenia zboża i sortownik . . 165 „

Dwie młocarnie, każda dostarczająca 1 do 1½ kopy czystego zboża na godzinę (à 240 złr.) . 480 „

Przeprowadzenie ruchu . 250 „

Rzemienie z najlepszej skóry bawolej . . . 200 „

Ustawienie 125 „

Kocioł do grzania sieczki 220 „

Kolej żelazna z dwoma wózkami do przewożenia braby 600 „ 2.520 „

Suma 46.280 złr. w. a.

Prowadzenie budowy 720 „

Sprowadzenie machin z fabryki na miejsce 2.000 „

Nieprzewidziane wydatki wyroby miedziane, kadzie drewniane i inne szczegóły 10.000 „

Budowa więc całej fabryki wraz z urządzeniem, wyniesie około . 60.000 „

Taniosć konstrukcji przy największej trwałości i użyciu własnych materiałów.

(Ciąg dalszy z N. 20 i 26 Notatek z podróży).

W poprzednich uwagach rozbieraliśmy nowe systema budowl gospodarczych ze względu na nasze stosunki ekonomiczne i klimatyczne, pozostaje nam jeszcze wykazać bliżej o ile odpowiadają warunkom trwałości i taniości.

Przechodząc porządkiem, pierwsze były gnojownie, wykazaliśmy powyżej rachunkowo o ile pomnaża się koszt urządzenia tychże; jednak ilość i jakość produkowanego nawozu, trwałość konstrukcji przy własnych na gruncie będących materiałach, mniejsza rozległość, łatwość wywozu, wszystkie te korzyści znacznie przewyższają powiększony koszt urządzenia.

Zastąpienie stodoł małemi stertami znaczną sprowadza oszczędność. Weźmy teraz dla przykładu, iż mamy 800 kóp zboża do przechowania. Stodoła potrzebna 6—8° szeroka, a 30° długa, mająca zatem powierzchnię 2000' po 10 złr. . . 2000 złr.

Podstawek pod sterty 40 po 10 złr. . . . 400 „

Stodoła mała 60 stóp po 10 złr. . . . 600 „

Razem 1000złr.,

zatem na schowaniu 800 kóp oszczędza się już 1000 złr., przy większej ilości więcej jeszcze, bo wydatek na stodołkę małą zawsze jeden i ten sam.

Oszczędność jeszcze znacznieszą otrzymać można dając podstawki drewniane w formie okrągłej kraty na nóżkach, albo co jeszcze taniej grodzić plotki okrągłe na 15 stóp średnicy, 2° wy-

sokości, a środek chrustem wypełnić, zabezpieczyć się wprawdzie przez to od wilgoci ziemnej, lecz my-

szy mają wolny dostęp.

Prócz powyższych oszczędności w samej budowie są inne jeszcze jako to: przy stertach wolny jest gospodarz od ciągłych reperacji, szkód przez ogień zarządzanych, jakoteż od wydatku corocznego na ubezpieczenie budowli.

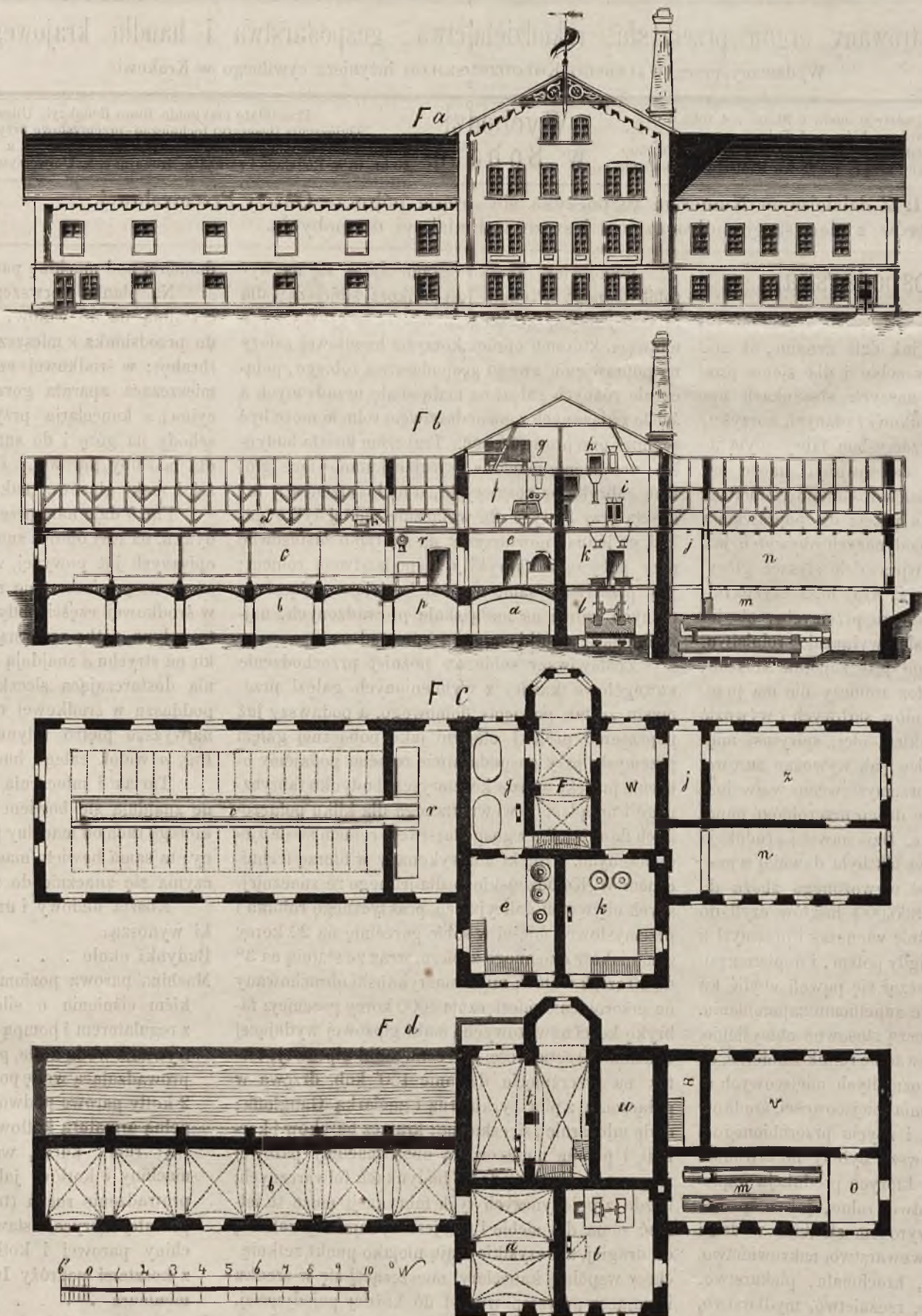
Zużytkowanie strychów staennych na przechowywanie paszy dla bydła, jest także bardzo znaczną oszczędnością, weźmy przykład; dla 60 sztuk bydła potrzeba stajni mrowanej 6° szerokiej, 15° długiej zatem 90' po 20 złr. = 1800 złr. Osobna szopa na przechowanie paszy . . . 800 „

Razem 2600 złr.

Stajnia z powalą belgijską i podniesionemi murkami na strychu 90' po 28 złr. = 2520 „

Oszczędność w wydatku . . . 80 złr. prócz korzyści, bo otrzymujemy stajnię ciepłą, bezpieczną od ognia; paszę na miejscu, przenoszenie więc tejże nie ulega trudnościom, a na koniec mniej budynków.

Znaczniejszą oszczędność w kosztach budowy otrzymałby jeszcze można, dając zamiast całych ścian mrowych tylko filary pod belkami powalowymi, a pola między filarami wypełniając ścianką drewnianą albo wałkowaną, t. j. grodzoną z słomy z gliną lub co także praktyczne i w Niemczech często zastosowane ściany z ziemi, tak zwane *pisé*. Mury jednak przyczółkowe powinny być pełne z cegły jako chroniące od ognia przychodniego.



Fabryka Gospodarska.

Przewietrzanie stajen kosztów nie pomnaża, bo otwory pionowe i poziome w murach łatwo zostawić, a parniki i klapy zamykające otwory wentylacyjne objęte są już w powyższym przeciętnym obrachowaniu, gdzie właśnie okazało się jeszcze oszczędności 80 złr.

Porównawszy znów tego rodzaju stajnie ze sklepionymi pokaże się:

Belgijska 90°□ po 28 złr. razem 2520 złr.

Sklepiona 90°□ „ 45 „ „ 4050 „

Różnica 1530złr.w.a.

zatem sklepione stajnie te same korzyści posiadające kosztują o $\frac{1}{3}$ część więcej.

Stajnie belgijskie ulepszonej konstrukcji widzieć można w dobrach hr. Clam Martinitz w Smecnej w Kolinie i w dobrach p. Horsky'ego, próby zaś cegieł i bliższe szczegóły u Autora w Tarnowie.

Przemysł cukrowniczy.

(Dokończenie p. N. 26.)

Na nieszczęście u nas nędzny przemysł gorzelniczy, owa niemniana dźwignia rolnictwa góruje, która w rzeczywistości bardzo mało, a nie raz i nie nie przynosi, jak to wyrachowania w pismach publicznych, przez praktykujących ten przemysł, niejednokrotnie ogłaszane wykazały. Ubyła już ich trzecia część z ogólnej liczby, ale to nie dosyć. Zresztą, upadły tylko mniejsze, większe jednak jeszcze pozostały. Ziemianie jakoś jedni zrozumieć tego nie mogą, a drudzy nie chcą: że to co kiedyś w innych warunkach i stosunkach ekonomicznych było korzystne, na zawsze takim być nie może i z postępem czasu, przy innych okolicznościach zmienić się musi. Aż nadto jest widocznym, że przemysł gorzelniczy, długi czas w rachunkach gospodarskich stawiany w pierwszej rubryce dochodów stałych i uważany za najkorzystniejsze źródło, tak pod względem materialnym jako i moralnym, zeszedł do najniższego rzędu przemysłów; a jednakże wielu uparcie jego się trzymają i na inny pożyteczniejszy zamienić nie chcą. Kwitnie więc on jak za dobrych czasów i według dat statystycznych, dolewa odurzającego napoju najpotrzebniejszej dziś ludności robotczej, w następującej ilości:

w Gubernjach	Liczba Cukrowni	Liczba Gorzelni	W y r ó b o k o w i t y	
			Wiader	czyli garncy
Warszawskiej	27	726	1,560,000	4,680,000
Radomskiej . .	5	359	753,333 $\frac{1}{3}$	2,260,000
Lubelskiej . .	5	405	388,333 $\frac{1}{3}$	1,165,000
Płockiej	3	163	448,333 $\frac{1}{3}$	1,345,000
Augustowskiej	1	292	400,000	1,200,000
W ogóle . .	41	1,945	3,550,000	10,600,000

Z tej liczby odejmując na różne przeroby 333,333 $\frac{1}{3}$ wiader czyli 1,600,000 garncy, reszta z dolaniem drugie tyle wody, to jest 18 milionów garncy (6 milionów wiader), zostaje wypita po największej części przez klasę ludności z pracy ręcznej żyjącą, nieużywającą niedostępnego dla niej cukru. Licząc zatem, że z tej klasy jedna osoba wypije wódki dziennie po 2 tylko półkwatarki (czarki), przez dni 320, czyli nie cały rok, wypije garncy 20 (wiader 6 $\frac{2}{3}$); zatem 900,000 takich konsumentów, zużywa całą powyższą masę wódki!

Pomiędzy temi zaś pijąciami, znajdzie się ze sto tysięcy osób, w większej ilości nadmiernie wódki używających, nałogowych pijaków, a tém samém tyle rąk próżniackich, ciężarem społeczeństwu i jego zakałą będących!

Ilość tak wielką wódki, wyrabianej nie na handel zewnętrzny ale na wypicie u siebie, jakąż tu jest miarą pożytku dla kraju, w porównaniu z ilością wyrobu cukru?! Więcej tego objąć nie potrzeba; gdzie jest zysk a gdzie strata, niech same liczby mówią... W najprzyjaźniejszych warunkach, jeżeli gorzelnia na wyrobie garnea okowity dałaby czystego zysku kop 15, to już najwięcej. Liczyć zaś na zysk większy z wyszynku wódki po karczmach, prawda że to przynosi znaczniejszy dochód, ale jakże to mętne jest źródło, czy ziemianie skutków z niego pochodzących jeszcze nie poznali? kiedyż się im ocy na otworzą?...

Wróćmy teraz do pierwszego przedmiotu. Zapatrując się na przemysł z praktycznego stanowiska ekonomicznego i sposoby prowadzenia produkcji, z porównania wyżej wykazanych wyników widzieć się daje, że u nas przemysł cukrowniczy tyle zyskowny, najwięcej skupiony w jednej tylko gubernji warszawskiej, a przeważnie w dwóch tylko powiatach gostyńskim i łowickim, wzbogacający małą liczbę przedsiębiorców posiadających milionowe zakłady, nie wiele wywiera wpływu na polepszenie dobrobytu ogólnego. Wtedy on tylko stać się może prawdziwie pożytecznym krajowi, kiedy fabryki cukru mniejszych rozmiarów liczenie powstaną rozłożone po różnych jego stronach, i korzyści z nich odpowiednio rozdzielać się będą również i pomiędzy rolników, a nie pomiędzy samych tylko spekulantów kapitalistów, w małej liczbie ten przemysł monopolizujących, dla braku konkurencji. — Oni to poznawszy gdzie i jakie ważne przedsiębiorstwo pokaże się zyskownym i wywieźdawszy się jakie przynosi korzyści, nieczekając aż się takowe rozwinie na szeroki rozmiar, bez namysłu długiego wznoszą zakłady, nie szczedząc kapi-

tałów i w kilkunastu latach zanim inni postrzegą ich zyski, dorabiają się znacznego mienia, podwajając i potrając kapitał zakładowy.

Spekulanci zamożni, dla tego od razu znaczne fabryki wznoszą, ażeby korzystać z upatrzonej miejscowości dogodnej w lasy obfitującej, a zapewniwszy sobie potrzebny materiał palny w niedrogięj cenie, po zużycowaniu takowego i zarobieniu na fabryce, wycofać potem kapitał i włożyć go w nowe przedsięwzięcie dla dalszego obrotu. Tak więc sześć pierwszorzędných zakładów cukrowniczych w gubernji warszawskiej zużywając drzewa corocznie po 36,000 sążni kubicznych, a w lat 10 po 360,000 sążni, wyprzątnęły przyległe lasy na 2 do 3 mil w około siebie, tak że tam, gdzie opału węglem kamiennym zastąpić nie będzie można, z niedostatku onego nieza długo muszą być zamknięte, bo na dalsze ich prowadzenie lasów zabraknie, których odmłodnienia nie doczekałyby się, czego zresztą sprzedający drzewo nie przedsięwzięć i wcale o tem nie myślą, radzi tylko jak najwięcej wycinać.

Wyrabianie cukru z buraków bezwzględnie uważane, wielce jest pożytecznym dla kraju przemysłem; względnie zaś, jest niekorzystnym dwojako: raz odnośnie do pomnażania bogactwa krajowego, przez monopoliczne wyciąganie z tej produkcji zysków i gromadzenie ich w niewielkiej liczbie rąk; drugi raz przez zbytek wyniszczanie lasów, w miejscowościach, gdzie wielkie takie zakłady się usadawiają. Lasy bowiem, ta zaniebana gałąź gospodarstwa, potrzebne są krajowi nie dla samego tylko opału i budowy, ale mają przytęm jeszcze i inne bardzo ważne znaczenie, potężnie wpływając na miejscowe stosunki i dobrobyt społeczny, łagodzeniem klimatu, ochroną od burz i szkodliwych zdrowiu wyziewów, utrzymywaniem chłodu i wilgotności powietrza, oraz przyczynianiem urodzajności polom.

Przyczyną strat, jakich teraz doznają, i na dalsze są wystawione zakłady cukrownicze w guberniach: wołyńskiej i podolskiej, głównie jest rozwinięcie ich na olbrzymie rozmiary, którym lasy miejscowe do takiej potrzeby już nie wystarczają, a przytem nieurodzaj buraków zrzadza dotkliwą stagnację, gdyż wtedy wielkie kapitały nieczynne, nie procentują. Zakłady mniejszych rozmiarów, z powodu nieurodzaju nie tyle cierpią i na mniejsze straty są narażone.

Do strat wielkich zakładów tutejszych, przykładają się jeszcze i inne przyczyny, jakimi są: ogrom kapitałów zbyt koźownie włożonych w budowlę, maszyny i t. p., oraz wygórowane wynagradzanie twórców i administratorów zakładów, niemniej dostarczanie tym panom kosztownych wygód, za czém następują i inne na wszystko podobnie hojne wydatki, oprócz na robotników pracujących w fabrykach, którym płaca oszczędnie jest udzielana.

W 41 fabrykach królestwa, wyrabiających cukru pudów 675,000, kapitał nakładowy nie przenosi summy rs. 2 $\frac{1}{2}$ milionów; kiedy w 127 zakładach wyżej pomienionych trzech gubernij, warabiających cukru 2 $\frac{1}{2}$ milionów, czyli blisko cztery razy tyle jak w królestwie, kapitał nakładowy wynosi 17 milionów rubli, co wypada nie cztery, ale siedm razy stosunkowo tyle jak w królestwie. Wydatki na produkcję puda cukru w królestwie, gdzie materiały produkcyjne, płace robotników i koshza życia są droższe, wynoszą na pud, biorąc w liczbę okragłej rsr. 4; kiedy w tamtych gubernjach, gdzie wszystko jest tańsze, a cukier drożej jest sprzedawany niż tutaj, wynoszą na pud aż 6 rubli!

Wynagradzanie kierujących zakładami cukrowniczymi tam dawane po 6 tysięcy rubli z mieszkaniem pańskim i wszelkimi wygodami, równa się ministerwskiej pensji. Dosyć tu na dowód tego zbytku dwa przykłady przytoczyć. Jeden z takich cudotwórców, rozumie się cudzoziemiec, który tu przed laty zakładając fabrykę cukru, przy pobieraniu pensji rs. 1,500 na cudzej głowie uczył się golić, narobiwszy kosztów i zrzadziwszy właścicielowi strat 45,000 rubli, wyniósł się do jednej z tamtych gubernij, gdzie dostał pensji 6,000 rs. ! Drugi sławny administrator u wielkiego pana, znający fabrykację tyle, że widział jak są tarte buraki na miazgę, prasowany z nię sok, potem oczyszczany na cukier kryształiczny, a ten wreszcie nalewany w formy w których urabiają się głowy; po nie wielu latach mądrego zarządu, wyniósł się z tamtąd gdzie indziej o 400 wiorst i kupił sobie mająteczek za małą sumkę, tylko 150,000 rs. !

Tak prowadzone zakłady, oczywście nie mogą doznawać powodzenia dla braku należytego nadzoru i kontroli, oraz wyrachowania, jakiej wielkości fabryka bacząc na miejscowe stosunki, z stałą korzyścią może długo być utrzymywana, i jaki do nię kapitał na pewne procentowanie może być użyty.

Zakłady potrzebujące materiału palnego do utrzymywania ich w biegu, powinny być rozmiarem miarkowane podług stanu zapasów paliwa w okolicy gdzie są umieszczane. Wyczerpanie bowiem tego zapasu główną podstawę istnienia zakładu stanowiącego, po pewnym przeciągu lat jeżeli nie zostanie zastąpione innym surrogatem na przykład węglem kamiennym, wystawia na zmarowanie znaczny kapitał włożony w budowlę, maszyny i różne urządzenia, których w inne miejsce potem przenieść nie można.

Żeby więc przemysł cukrowniczy był w całym swoim znaczeniu pożytecznym krajowi, nie powinien on być skupiany w wielkie zakłady, ale rozdzielany na mniejsze i po różnych stronach kraju rozmieszczany, tam gdzie są sprzyjające do tego warunki.

Jeżeli mogłą z korzyścią utrzymać się fabryki wy-

rabiające cukru tylko po 1,000 a nawet i po 200 pudów; to takich większych lub mniejszych, znaczna liczba może być wszędzie zaprowadzana niemniej pożytecznie. Z takich tylko właściciele dóbr ziemskich będą mogli cały zysk otrzymywać, i takie przyniosą prawdziwą pomoc gospodarstwu rolnemu, zbliżone urządzeniem do wyrabiania domowego. O tej możności przekonywa mała cukrownia istniejąca w Izabellinie w pow. Płockim, która bez rafinerji wyrabiała cukier, wprawdzie nie w głowach tylko w kawałkach, ale zupełnie dobry i biały, tańszy więc przeto od sprzedawanego w głowach o kop. 2 $\frac{1}{2}$ (5 groszy), co dla oszczędzających wydatku, bardzo jest pożądanem.

Nie wszystko to złoto, co się świeci. Większa białosc cukru, nie stanowi większej jego dobroci. Jest to tylko powab dla oka, bo słodycz i w mniej białym równa jest jak w najbielszym. Cukier bowiem z buraków wyrabiany, w naturze nie jest biały; farbnik jego żółtawy, oczyszczaniem fabrycznem zupełnie odjąć się nie daje; dobielają więc farbka indygo używaną do bielizny, wczem trafia się zanadto danej tej zaprawy tak, że cukier zostaje zbyt zaniebieszczony, a wtedy taki ma smak nieprzyjemny, nawet zdrowiu szkodliwy. Dziwić się trzeba, dla czego fabryki wszystek cukier przez siebie wyrabiany, koniecznie doprowadzają do wykwinnej białosci, zwiększając koszt dekowaniem aż do 10 i 12 razy, kiedy większość konsumentów poprzestałaby na cukrze mniej białym z dekowania 4 do 5 razy otrzymywanym, a przez to tańszym.

Biorąc miarę stosunkową z wyrachowania wyżej na początku podanego, fabryka wyrabiająca cukru 1,000 pudów (40,000 funtów) przynieść może czystego zysku rs. 4,000, co wypada 80% jako procentu od kapitału nakładowego; a gdyby dała tylko połowę tego, to i taki dochód nie jest do pogardzenia. Produkcja zboża tak wysoko się nie opłaca; porównyując zaś ją, co do rozciągłości zajmowanej pod uprawę przestrzeni gruntu, nakładów i pracy, z warunkami produkcji cukru, zachodzi wielka różnica, gdyż na otrzymanie 1,000 pudów tego produktu, a z niego 4,000 rs. dochodu (co wypada z morga rs. 66 $\frac{2}{3}$), potrzeba pod buraki uprawiać gruntu tylko morgów 60 (diesiatyn 30), co w każdym majątku ziemskim, mającym ornego pola w glebie żytnej morgów 200 do 250, bez trudności przy pomocy pobliskich włóścian przedsiębranem być może.

Doświadczenie okazało, że buraki cukrowe największy procent cukru wydają te, które pochodzą z gruntu mającego wierzchnią warstwę piaskową z próchnicą, a pod spodem glinę. Takich gruntów u nas jest najwięcej, na których nieznana jest kłeska niszczenia plantacji buraków przez żuczki, jak to się zdarza na żyznych czarnoziemach ukraińskich. Wysoko pszenne, lub w szlam stawowy bogate, rodzą buraki bujniejsze i obficie, lecz z takich gruntów są mniej procentowe. Co do wielkości zaś, najlepsze są ważące 3 funty. O sposobie uprawy onych i pielęgnowania aż do zużycia, znajdują się do nabycia w księgarniach drukowane broszury, nauczające stosownego postępowania przez praktycznych plantatorów wydane.

Do założenia fabryki cukru mieć potrzeba.

1. Grunt zdalny na uprawę buraków.
2. Drzewo, węgiel kamienny lub torf na opał.
3. Wody dostateczną ilość.
4. Kapitał odpowiedni zamierzonej wielkości fabryki.

W małych fabrykach, łatwiej uzupełnić te warunki niezbędne; kiedy w wielkich, nawet przy dostatecznym na wszystkie potrzeby kapitale, wielu z nich, brak paliwa, a niektórym i brak wody, dotkliwie uczuwać się daje.

Wielkie zakłady cukrownicze, osiągają znaczniejsze korzyści niżeli małe ze skupienia w jednym punkcie działania masą kapitałów; lecz z drugiej strony, drożej ich kosztuje dowóz buraków i drzewa, zwłaszcza po złych drogach sprowadzanych ze znacznej odległości, rozwój cukru do odleglejszych miejsc obdytu i najem robotnika. Małe zaś fabryki mają te korzyści:

1. Oszczędzone koszta w zwózce buraków ze swojego pola i drzewa z miejscowego lasu;
2. Oszczędniejszy rozwój wyrobionego cukru, który może być w miejscu częściowo lub w blizkiej okolicy rozprzedany;
3. Oszczędzenie kosztów budowy, gdyż na małą fabrykę może się przydać budynek gorzelniany lub browarny, jakiego udogodnienie lub przybudowanie potrzebne, nie wielkim kosztem może być uskutecznione;
4. Oszczędzenie paliwa, gdyż w wielu miejscowościach siła poruszająca maszyny za pomocą pary, może być zastąpiona siłą wody na młynach rzecznych, mało przynoszących dochodu;
5. Łatwiejszy najem robotnika w blizkości, a przez to i tańszy, kiedy miejscowa ludność rolnicza nie mając roboty w polu na wiosnę i latem do czasu żniw, a po żniwach w jesieni i w zimie, przy cukrowni znajdzie na te pory zarobki i dostanie grosz gotowy;
6. Łatwiejsze i we właściwym czasie obrobienie plantacji buraków na dworskim gruncie;
7. Dogodne rozdzielanie uprawy buraków pomiędzy włóścian przyległych wsi;
8. Nadewszystko zaś zostaną na miejscu wszystkie wytłoczyny z buraków, bardzo ważne dla inwentarza szczególnie dla krów, które tą paszą żywione, dają obficie i słojsze mleko. Zapas wy-

tłoczyć z zimy, może się bez zepsucia w ziemi przechować do lata. Nieporównanie one są lepsze dla bydła, niżeli wywary gorzelniane. Syrop także zużytkuje się bądź do gorzelnii, bądź na karm dla inwentarza.

9. Z wytłoczeń, zyska jeszcze gospodarstwo zasilek z przymożenia dobrego nawozu otrzymanego z obfitego żywienia bydła tym karmem pożywnym.

10. Wreszcie po burakach dobrze się rodzi pszenica.

W ogólności zaś pod względem ekonomicznym, rozszerzenie uprawy buraków, zmieni tryb gospodarstwa na lepszy, zmieniając uprawę zboża, na które coraz trudniejszy staje się obdoby z granicą, to zaś ściętniane źródło dochodu krajowego, korzystniej zastąpi wyrób cukru na zużycie wewnętrzne, oraz na sprzedaż zewnętrzną.

Jak cukrownie wielkie, tak samo i małe mogą być zaprowadzone przez spółki, a rafinerje, podobnie jedna dla kilkunastu fabryk w okolicy. Przy dobrej chęci i zrozumieniu interesu, porozumienie się sąsiadów nie będzie trudne, a wtedy spółki gospodarskie pomiędzy znajacemi się, łatwiej niżeli inne dadzą się ułożyć. W takim systemie rozpowszechnienia, młodzież po skończeniu nauk potrzebująca stosownego zajęcia, w tej gałęzi przemysłu znajdzie dla siebie użyteczne pomieszczenie.

Fabryki tego rodzaju, przerabiając miejscowy produkt surowy obok gospodarstwa rolnego, w niezem mu nie będą przeszkadzać, owszem niosąc pomoc, dadzą ciągle zarobkowanie ludności robotczej, a właścicielom ziemskim, przyczynią z ich majątków stałego dochodu pewniej, niżeli inne gałęzie gospodarstwa, i wesprą dostarczeniem gotowizny wtedy, kiedy z innymi produktami na stosowną porę odhytu czekać muszą, lub kiedy ta pora przejdzie.

Cukrownictwo u nas, może być korzystnie rozwijane w szerszych rozmiarach, niżeli w krajach Zachodu gdzie pod uprawę buraków nie można wiele odejmować gruntu od uprawy zboża i innych płodów, na co stan załudnienia tam nie pozwala; pierwaj bowiem potrzeba chleba, aniżeli cukru.

Szersze rozwinięcie tego wypróbowanego przemysłu, w sposób tu wyłożony, da popęd do zaprowadzania innych pożytecznych przemysłów możliwych do utrzymania się w dobrach ziemskich, tak przy gospodarstwach większych jako i mniejszych, jeżeli rady i objaśnienia tu podane, potrafią nie znających przedmiotu o prawdzie przekonać i do przejęcia się ważności jego zachęcić. Nie mało jest jeszcze innych źródeł do ciągłego dochodów, dotąd tak samo przez ogół mało znanych jak przemysł cukrowniczy, jakie w wielu miejscowościach natura ziemi, położenie, stosunki miejscowe i tym podobne widoki przedstawiają; tylko ich ważność potrzeba zrozumieć i umieć ocenić.

Teraźniejsza zmiana stosunków włościńskich, ubytek niektórych źródeł dochodu, powiększanie się ciężarów gruntowych i coraz trudniejszy obdoby z granicą na płody rolnicze i leśne, powinny ziemian skłonić do szukania zasilku i podparcia w przemyśle dla siebie stosownej, jeżeli chcą się wydobyć z trudnego położenia w jakim się znajdują i takowe na przyszłość polepszyć.

Nie można już dziś poprzestawać na samej tylko zwyczajnej uprawie zboża, kiedy ziemia i robotnik jest droższy, produkcja rolna kosztowniejsza, a spieniężanie zbywających jej zapasów w stanie surowym nieprzerobionym wypada niekorzystnie dla producenta, łożona

praca nie przynosi zysku takiego jak dawniej. Konieczny tu jest, odpowiednio do czasu i okoliczności, postęp w innym kierunku szerszym nowymi drogami i środkami, podobnie jak w innych krajach sobie radzą i takim sposobem do pomyślnych wypadków dochodzą.

— **Wystawy.** W Manchester odbyła się w wiosnę tego roku, tak zwana „Wystawa pracy robotników“ dla przemysłowców, obejmująca głównie przedmioty należące do wewnętrznych i zewnętrznych ozdób domów, jak posłoci, malowideł, sztukaterji itp. Próby te zręczności i smaku wykonane były po większej części przez robotników w wolnych godzinach na własny rachunek, po części także dostarczone były przez znaczniejszych przedsiębiorców budowl i fabrykantów, jednak wykonane przez robotników u nich zatrudnionych. Times wyraził się bardzo pochwalnie o tym nowym pięknie i interesującym urządzeniu, a zdaniem naszym naśladowanie przykładu angielskiego i u nas byłoby bardzo pożądanem. Smak naszej publiczności jak i rękodzielników potrzebuje ręki która go prowadziła i kształciła, a nie bardziej by się do tego nie przyczyniało jak wystawa porównująca rozmaite wyroby w połączeniu z estetyczną umiętną krytyką.

Zewnętrzne ozdoby naszych gmachów publicznych jak domów mieszkalnych, jako też cała ich budowa wiele pozostawia do życzenia. Zamiast pewnego charakteryzującego, miłego oku i poważnego stylu, widzimy w nowo powstających budowlach prawdziwy chaos wszystkich możliwych stylów, bezmyślną mieszaninę ozdób, prawdziwy eklektycyzm bez żadnej zasady ani podstawy. Z tego wnosić wypada iż naszym budowniczym i ich pomocnikom brakuje sposobności do kształcenia swego smaku, lub też niemają jej powierzający im roboty, albo wreszcie i jedni i drudzy. Wystawy takie jak tegoroczna w Manchester, któreby przez okazywanie planów i modeli architektonicznych bardziej zajmującymi się stały i ścierały publiczność, powinnyby i u nas być otwierane i popierane przez wszystkich którzy czy to z urzędu czy z zamiłowania czują potrzebę ogólnego kształcenia i rozwijania się przemysłu i rzemiosł, a w czem niezawodnie znalazłyby szczere poparcie ze strony światlejszej, estetycznie wykształconej publiczności i piśmiennictwa.

— Ministerjum Stanu w porozumieniu z Ministerjum Handlu udzieliło Waleremu Kołodziejskiemu właścicielowi młyna parowego, Inżynierowi cywilnemu w Krakowie i Henrykowi Szancerowi właścicielowi młyna parowego w Tarnowie, pozwolenie na założenie pierwszego Galicyjskiego Towarzystwa akcyjnego wyrobu piwa.

— C. k. Ministerjum handlu reskryptem z dn. 13 t. miesiąca nadało p. Franciszkowi Krzysztofowiczowi właścicielowi dóbr Trybuchowce wyłączny przywilej na lat 5 na właściwe foluszowanie sukna jego pomysłu.

ROZMAITOŚCI.

— **Proszki do hartowania i szwejsowania.** Dla wszystkich rękodzielników i rzemiosł używających narzędzi żelaznych i stalowych jakoto, kowali, ślusarzy, nożowników, rytowników, pilnikarzy, mechaników i td.

potrzebne są środki zachowania takowych w czystości, jakoteż do ostrzenia i stalowania. Środki te wyrabia fabryka Wirtha et Comp. w Frankfurcie nad Menem w kształcie proszków trojakiemu rodzaju, niebieskiego proszku do twardzenia, poprawienia małej wartości i odżywienia przepalonej stali; proszek do hartowania żelaza przez spłnienie (*Abbrennen*), wreszcie proszek do szwejsowania stali lanej. Cena proszku do hartowania jest 16 sgr. za funt.

— **Miary i wagi.** Na posiedzeniu związkowym d. 19 Maja b. r. na którym wniosek względem zaprowadzenia wspólnego niemieckiego kodeksu postępowania cywilnego wniesionym był, oświadczyła Austria, że po przyzwoleniu swoich sejmów gotową jest na zaprowadzenie jednych niemieckich wag i miar w całym Państwie Austriackim.

— **Nawóz pod drzewa owocowe i jagody.** Odpadki kleju, których przy warzelniach tegoż bardzo tanio dostać można, mają być według pism przemysłowych bardzo dobrym środkiem do wzmocnienia krzaków jagodowych a nawet drzew owocowych. Nakładzając je w beczkę, nalawszy wodą i dodawszy jeszcze do tego sadzy, otrzymujemy dokładny nawóz pod wszelkie owocowe drzewa.

— **Świeże winogrona w zimie.** Według *horticult. français* sprzedają w Paryżu w zimie doniczki z winogronami wiszącymi na gałązkach szczepu, nie są to jednak właściwie szczepy, tam wyrosłe, ale szczepki jesienne ze świeżym liściem. Postępowanie jest następujące: Winogrona znajdujące się przy murze nadcina się u spodu i rozkłada się je po ziemi. W jesieni zakopuje się w bliskości pniaków doniczki gliniane i wypuszcza się w nie winogrona. Przeciw mrozom ochrania się je słomianymi matami. W styczniu odcina się zakorzenione gałązki od pnia i przenosi doniczki do cieplarni. Tutaj wypuszczają one znowu liście, i trochę przyschłe jagody pęcznią na nowo. W tym stanie wystawiają się na sprzedaż.

— **Narybianie.** W miesiącu marcu b. r. wpuszczono do Wezery 40,000 młodych łososi, które w ciągu zimy w zakładzie sztucznego narybiania w Hamel wychowały się.

— **Zachowanie gnojówki.** Wiadomo że gnojówka traci wiele przez zetknięcie się z powietrzem czyli złoćnienie się lotnych ciał; staram się przeto powielekroć przeszkodzić temu, dodając do niej przed wywiezieniem w pole kwasu siarkowego lub także witryolu, jako substancji przeszkadzających ulatnianiu się amoniaku. Gilcherw Uffhuf pisze, że przeszłej zimy znawozził pole pod buraki gnojówką, w połowie czystą, a w połowie gnojówką do której przed wywiezieniem 6 funtów rozczynionego witryolu żelaznego na beczkę dodano; ostatnia gnojówka wydała z 12 beczek 11 centnarów 73 funt. kartofli więcej, aniżeli przy użyciu czystej gnojówki na tejsze przestrzeni tegoż pola.

— **Austryjackie szóstki.** Rządy południowo-niemieckiego stowarzyszenia monetarnego postanowiły kurs austryjackich szóstek z r. 1848 — 1849 na 5 krajcarów południowo-niemieckich ustalić.

— **Korespondencja od Redakcyi.** Panu J. W. w Tyl. Listy zwrotne poselają się do wszystkich prenumeratorów bez wyjątku, a to dla ułatwienia ekspedycy, zresztą jeżeli odbiorca nie użyje takowego dla siebie, może udzielić swemu sąsiadowi, jeżeliby tenże sobie życzył. Z tej przyczyny i Pan chociaż Prenumerator całoroczny list zwrotny odebrał.

INSERATY.

BIURO TECHNICZNE

WALEREGO KOŁODZIEJSKIEGO

Inżyniera cywilnego w Krakowie

poleca się do wypracowania wszelkich projektów i kosztorysów, stawiania i urządzania wszelkiego rodzaju zakładów przemysłowych, jakoto: młynów amerykańskich, tartaków, fabryk cukrowych, gorzelń, browarów i t. p. według najnowszej i najlepszej konstrukcji; również podejmuje się sprostować maszyny i przyrządy techniczne z najznakomitszych fabryk.

Bardzo ważne dla gorzelników.

P. T. Panowie posiadacze gorzelń, jakoteż gorzelnicy zyczący sobie osiągnąć jak największe wydatki spirytusu, używając przy teraźniejszym sposobie opodatkowania tylko dwóch kadzi fermentacyjnych, raczą nabyć broszurę przeze mnie wydaną, w której starałem się wyłożyć naukę gorzelnictwa przy wieloletniej praktyce umiejętnie zbadaną, zwięzłą, dokładnie i dla każdego przystępną. Ta nauka zawiera w sobie i ścisłą tajemnicę tylko dla nabywcy; przeto broszura ta jest dokładnie opieczetowana i moim podpisem zaopatrzona. Nabyć ją można: w **Krakowie** w Administracji „Czasu“, w **Lwowie** w Agencji „Czasu“ (ulica Halicka N. 240), w **Stanisławowie** i **Tarnowie** w księgarniach p. Milikowskiego, jakoteż u podpisanego. Cena egzemplarza Złr. 10 wal. austr.

Józef Halski

praktyczny Gorzelnik w Monasterzyskach w obwodzie Stanisławowskim.

Die reichhaltigste und verhältnissmässig billigste illustrierte Zeitschrift für Freunde der Land- und Forstwissenschaft.

Practisch, wissenschaftlich gut und billig!

Unter Mitwirkung der tüchtigsten Forst- und Landwirthe erscheint:

Allgemeine illustrierte Zeitschrift und Pferdefreund

practisch-wissenschaftliches Organ für Land- und Forstwirtschaft, Gartenbau, Handel und Industrie, Volks- und Hauswirtschaft, Berg- und Hüttenkunde, für neue Erfindungen und technische Gewerbe.

108 illustrierte Bogen mit über 1000 Abbildungen!

Seit 1. April 1864 erscheint die bis jetzt selbstständig erschienene Zeitschrift: „Der Pferdefreund“ als Beilage zu unserer Zeitschrift, ohne Erhöhung des Abonnementspreises.

Die P. T. Abonnenten auf ½ Jahr erhalten sogleich unten angekündigte Karte oder Buch nach Wahl als Zeitschrift-Prämie zugeschiedt. Für ganzjährige Abonnements beide Prämienstücke oder den unten angekündigten Kalender.

Man abonnirt unter der Adresse: Eigenthümer und Chef-Redacteur C. W. Th. Haurand in Wien, Leopoldstadt, Schmelzgasse Nr. 5, bei allen Postämtern des In- und Auslandes mit freier Postzusendung mit jährlich 6½ fl. oder 4½ Thlr., vierteljährig mit 1 fl. 63 kr. oder 1½ Thlr.

Neue Abonnenten erhalten die mit jeder Nummer erscheinende Beilage: Werth, Cours und Sicherheit der österreichischen Werthpapiere gratis nachgeliefert.

Mit Probenummern ist die Auflage 10,000 und finden Inserate die weiteste Verbreitung. — Eine dreispaltige Inseratenzeile berechnen wir das 1. Mal mit 8 kr., das 2. Mal mit 6 kr., das 3. Mal mit 4 kr., über 4 Mal mit nur 3 kr.

In neuer Auflage erschienen und ist vom Verfasser C. W. Th. Haurand mit freier Postversendung, so wie in allen Buchhandlungen zu haben:

Vollständiger Jahrgang der allgem. illustr. Zeitschrift und des Pferdefreundes des Jahres 1864 ohne Prämien = 4 fl. = 2½ Thlr., des Jahres 1865 ohne Prämien 5 fl. 6. W. Land-, Forst- und volkswirtschaftlicher Kalender für das Jahr 1866 mit über 365 Abbildungen, 20 Bogen stark, = 1½ fl. = 1 Thlr. — Werth, Cours und Sicherheit aller österreichischen Werthpapiere, Lose (Werth jeder Promesse), Actien, Obligationen etc. 188 Seiten 8. = 1 fl. = 20 Sgr.

Geographisch-physikalisch-statistische Reise-, Geschäfts- und Schulkarte von Mittel-Europa, Gesamt-Oesterreich, Deutschland, Italien, Donaufürstenthümer etc. fein kolorirt, 20 Z. lg. u. 14 Z. h., 85 kr. Reise- und Geschäftshandbuch mit den Massen, Gewichten, Münzen und Zolltarifen aller Länder 60 kr., dasselbe mit obig. Karte fl. 1.13 = ½ Thlr. Ertragsberechnungen des Ackerbaues 25 kr.

Abonnenten, welche sämtliche Prämienstücke bereits erhalten, empfangen für das Jahr 1866 die mit über 300 Abbildungen gezielte Prämie: „Die Vervollkommenung der Land-, Forst- und Volkswirtschaft“, Berichte über die neuesten Erfindungen und Verbesserungen, sowie über Pferdezucht, Jagd, Sport, etc. Subscriptions-Preis 1 fl. 20 kr.

Von einer ausl. Gesellschaft zu Güterankäufen beauftragt, bitten wir um Anzeige von verkäuflichen Gütern etc. — Reisende und agenten werden gesucht. 50 Stellen mit genauer Adresse sind in jeder Nummer der Zeitschrift für Land- und Forstwirthe, Gärtner etc. angegeben.